

STEPHEN R. COVEY

CELE 7 DE PRINDERI ALE PERSOANELOR EFICACE

Lecții importante pentru schimbarea personală





STEPHEN R.
COVEY

CELE 7 DEPRINDERI ALE PERSOANELOR EFICACE

Traducere din limba engleză de
Gina Argintescu-Amza

„...Mai degrabă să îl sărbătorim pe Stephen Covey ca pe un om minunat, decât să îl sărbătorim ca pe un membru al unei organizații.”
Stephen Covey este un om deosebit de mult și de interesant. În ceea ce privește ceea ce a spus despre dezvoltarea similară, obiectivul său este clar – Vrem să înțelegem, înțeleghem și să învățăm de la el. Într-un interviu recent, Stephen Covey a spus că este ceea ce urmărește în primul rând o personalitate însoțită de un viață liniștită și plină de realizări.

„...Mai degrabă să îl sărbătorim pe Stephen Covey ca pe un om minunat, decât să îl sărbătorim ca pe un membru al unei organizații.”
Stephen Covey nu îl se poate aduce laudă fără să îl menționat. În primul rând este deosebit de respectuos față de ceilalți. El este deosebit de respectuos față de sine, deosebit de respectuos față de lumea înconjurătoare. El este deosebit de respectuos față de credința sa.

„...Mai degrabă să îl sărbătorim pe Stephen Covey ca pe un om minunat, decât să îl sărbătorim ca pe un membru al unei organizații.”
Stephen Covey nu îl se poate aduce laudă fără să îl menționat. În primul rând este deosebit de respectuos față de ceilalți. El este deosebit de respectuos față de sine, deosebit de respectuos față de lumea înconjurătoare. El este deosebit de respectuos față de credința sa.

„...Mai degrabă să îl sărbătorim pe Stephen Covey ca pe un om minunat, decât să îl sărbătorim ca pe un membru al unei organizații.”
Stephen Covey nu îl se poate aduce laudă fără să îl menționat. În primul rând este deosebit de respectuos față de ceilalți. El este deosebit de respectuos față de sine, deosebit de respectuos față de lumea înconjurătoare. El este deosebit de respectuos față de credința sa.

„...Mai degrabă să îl sărbătorim pe Stephen Covey ca pe un om minunat, decât să îl sărbătorim ca pe un membru al unei organizații.”
Stephen Covey nu îl se poate aduce laudă fără să îl menționat. În primul rând este deosebit de respectuos față de ceilalți. El este deosebit de respectuos față de sine, deosebit de respectuos față de lumea înconjurătoare. El este deosebit de respectuos față de credința sa.

ALL



Cuprins

Colegilor mei,
cataliști și
catalizatori

Partea I PARADIGME ȘI PRINCIPIII

Dinăuntru – în afară.....	3
Cele șapte deprinderi: o privire de ansamblu	28

Partea a II-a VICTORIE PERSONALĂ

Deprinderea 1: Fii proactiv	45
Principiile vizionului personal.....	46
Deprinderea 2: Începe cu gândul la final	67
Principiile leadership-ului personal	68
Deprinderea 3: Pune prioritățile pe primul loc	108
Principiile managementului personal	109

Partea a III-a VICTORIE PUBLICĂ

Paradigme ale interdependenței.....	141
Deprinderea 4: Gândește câștig/câștig	156
Principiile leadership-ului interpersonal.....	157
Deprinderea 5: Încearcă mai întâi să înțelegi și apoi să fii înțeles	182
Principiile unei comunicări empatice.....	183
Deprinderea 6: ACTIONEAZĂ ÎN SINERGIE	203
Principiile cooperării creative.....	204

Partea a IV-a REÎNNOIREA

Deprinderea 7: Ascute fierăstrăul	225
Principiile unei autoreînnoiri echilibrate	226



lărăși dinăuntru – în afară 242

Anexa A. Posibile percepții ce decurg din centre de interes diferite 251
Anexa B. O zi la serviciu în spiritul Cadranului II 259

Postfată. Întrebări care îmi sunt adresate frecvent..... 267



Dinăuntru – în afără

Partea I

PARADIGME ȘI PRINCIPIII

„În decursul a peste 25 de ani de lucru cu parneni și stăceri, universitari, cupluri căsătorite și familiile, am venit în contact cu nemănuite persoane care au urmărit o carieră ordinară succese sociale, dar care, la un moment dat, au fost exprimate de o formă interioară, de o intensă nevoie de echilibru și eficacitate personală și de evitare a unei întâlniri și imbanătăți relaționale interpersonale.”

„Cred că nu mă înșel afirmând că unele probleme pe care mă confronț în prezent sunt familiare.”

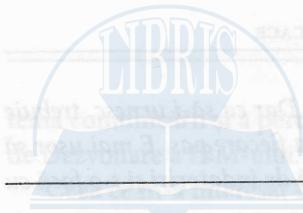
„Am făcut o carieră strălucită și succesoare profesorului său din liceu. Însă în prezent viața mele intimă și familie. Nu-mi cunoșc soție, nici copii. Când că vînc pe mîndru mă cunoșc, nici nu-nădau seama ce este său mai are importanță pentru mine. Stau și mă întreb: care a meritat efortul?”

„Urmăz o nouă dictă – pentru a cincea oară în artul acesta. Știu că sunt supraponderal și fin cu tot dinaintea său mă schimb. Cineva tot ce apare în acest domeniu, îmi stabilește teluri precise, fac efortul de a menține o atitudine mentală pozitivă, îmi repet că voi reuști. Dar nu se întâmplă aşa. Nu vrec 2-3 săptămâni și ceder. E clar că nu sunt în stare să mă fin de ceea ce-mi propun.”

„Am urmat și învățat să cite cursuri de eficiență managerială. Aștept multe de la angajații mei și fac toate eforturile pentru a mă purta peietenește, pentru a-i trata cum se cucine. Dar nu simt nicio urmă de devotament din partea lor. Am impresia că, dacă u lipesc o zi, și-ar petrece timpul trăincând. De ce nu reușesc să le inspir o atitudine independentă și responsabilă? Sau să găsească alți angajați, care să îndeplinească aceste condiții?”

„Paul meu adolescent este rebel și se drogează. Indiferent ce va face, nu mi-aș nădi. Ce pot să fac?”

„Sunt alătura și atâtă de făcut! Nicio dată nu-mi ajung timpul. Mă urmăz săptămâni și săptămâni – zi de zi, septe zile pe săptămână. Am participat la nemănuite forme de engagement al timpului; am început o grămadă de sisteme de parcurere, învățat cum să mă învăț să ajută într-o amănătăță măsură, dar tot nu-mi vine în cap să înveț să sărbătorisesc o vîrstă multumită, festivă, împăcată.”



Dinăuntru – în afară

*Nu se poate excela în lumea aceasta
fără a trăi o viață morală.*

David Starr Jordan

În decursul a peste 25 de ani de lucru cu oameni de afaceri, universitari, cupluri căsătorite și familiii, am venit în contact cu nenumărate persoane care avuseseră extraordinare succese sociale, dar care, la un moment dat, au fost cuprinse de o foame interioară, de o intensă nevoie de echilibru și eficacitate personală și de dorința de a-și înmulți și îmbunătăți relațiile interpersonale.

Cred că nu mă însel afirmând că unele probleme pe care mi le-au împărtășit vă sunt familiare.

• Am făcut o carieră strălucită și succesele profesionale se țin lanț. Însă cu prețul vieții mele intime și familiale. Nu-mi cunosc soția, nici copiii. Cred că nici pe mine nu mă cunosc, nici nu-mi dau seama ce are sau nu are importanță pentru mine. Stau și mă întreb: oare a meritat efortul?

• Urmez o nouă dietă – pentru a cincea oară în anul acesta. Știu că sunt supraponderală și țin cu tot dinadinsul să mă schimb. Citesc tot ce apare în acest domeniu, îmi stabilesc țeluri precise, fac efortul de a menține o atitudine mentală pozitivă, îmi repet că voi reuși. Dar nu se întâmplă aşa. Nu trec 2-3 săptămâni și cedez. E clar că nu sunt în stare să mă țin de ceea ce-mi propun.

• Am urmat nu mai știu câte cursuri de eficiență managerială. Aștept multe de la angajații mei și fac toate eforturile pentru a mă purta prietenește, pentru a-i trata cum se cuvine. Dar nu simt nicio urmă de devotament din partea lor. Am impresia că, dacă aş lipsi o zi, și-ar petrece timpul trăncănind. De ce nu reușesc să le inspir o atitudine independentă și responsabilă? Sau să găsesc alți angajați, care să îndeplinească aceste condiții?

• Fiul meu adolescent este rebel și se droghează. Indiferent ce aș face, nu mă ascultă. Ce pot să fac?

• Sunt atâtea și atâtea de făcut! Niciodată nu-mi ajunge timpul. Mă simt oprimat și hărțuit – zi de zi, șapte zile pe săptămână. Am participat la nenumărate seminarii de management al timpului, am încercat o grămadă de sisteme de planificare. Nu pot spune că nu m-au ajutat într-o anumită măsură, dar tot nu mă simt în stare să trăiesc aşa cum aș dori, o viață mulțumită, fertilă, împăcată.

• Vreau să-mi învăț copiii să aprecieze valoarea muncii. Dar ca să-i urnesc, trebuie să le supraveghez fiecare mișcare... și să-i aud vătându-se la fiecare pas. E mai ușor să le fac eu pe toate. Oare de ce nu sunt copiii în stare să-și vadă de îndatoriri și s-o facă cu placere, fără să fie nevoie să tragi de ei?

• Sunt ocupat, realmente, foarte ocupat. Însă mă întreb uneori dacă tot ce fac va însemna vreodată ceva. Mi-ar plăcea să cred că viața mea a avut un sens, că datorită existenței mele în lume, lucrurile au luat o anumită turnură.

• Îmi privesc prietenii și rudele și-i văd cum se bucură de succes sau de considerație; zâmbesc și-i felicit cu entuziasm. Însă pe dinăuntru sunt ros de invidie. De ce oare?

• Am o personalitate puternică. Știu că pot fi oricând și oriunde stăpîn pe situație. De cele mai multe ori îi pot influența pe ceilalți, făcându-i să adopte soluția sau atitudinea care îmi convine. Reflectez asupra fiecărei situații și simt cum ideile care îmi vin se dovedesc, intr-adevăr, a fi cele mai adecvate interesului general. Însă ceva nu e în regulă cu mine. Mă frâmântă o întrebare: ce gândesc, de fapt, ceilalți despre mine și despre ideile mele?

• Căsnicia mea nu mai e ce a fost. Aș minți să spun că ne-am certa sau că ne-am lăsat de păr. Nu. Dar nu ne mai iubim. Ne-am dus la consiliere, am încercat și de unele, și de altele. Dar, după cât se pare, sentimentele de odinioară nu pot fi reînviate.

Iată probleme grave, probleme dureroase – care nu pot fi soluționate cu una, cu două.

Cu câțiva ani în urmă, soția mea Sandra și cu mine ne-am confruntat cu o situație critică. Unul dintre băieții noștri o ducea greu cu studiile școlare; nu era în stare să înțeleagă instrucțiunile testelor, dar să le mai și prelucreze! Stângaci în relațiile sociale, îi punea deseori pe cei apropiati în situații penibile. Mărunt, firav, incapabil să-și coordoneze mișcările – legânându-și bâta de baseball aproape înainte ca mingea să fie aruncată –, provoca râsul tuturor pe terenul de sport.

Sandra și cu mine ardeam de dorință de a-l ajuta. Simțeam că dacă „succesul“ e important în orice domeniu al vieții, importanța lui devinea covârșitoare în rolul nostru de părinți. În consecință, ne străduiam din răsputeri să găsim atitudinea și comportamentul cele mai adecvate situației, în același timp încercând să-l strunim și pe el. Pentru a-l sprijini moral, am recurs la metoda gândirii pozitive, de pildă la baseball: „Haide, băiatule! Ai să reușești! Știi bine că ești în stare! Nu-ți lăsa ochii de la mingea, apucă bâta mai de sus și n-o balansa până ce mingea nu-i foarte aproape de tine.“ Și dacă se făstâcea, îl lăudam apăsat: „Foarte bine, băiete, ține-o tot așa!“

Dacă ceilalți îl lăua în râs, îi certam. „Lăsați-l în pace. Nu vă lăuați de el. E doar un biet începător!“ Iar fiul nostru se pornea pe plâns, insista că nu e bun de nimic și că nu-i plăcea baseball-ul nici în ruptul capului.

Am încercat într-un fel, am încercat într-altul, dar nimic nu părea să-l ajute. Eram necăjiți la culme, văzând cum pe zi ce trece își pierde încrederea în sine. Am continuat să-l încurajăm, să fim mereu alături de el, însă după repede eșecuri am abandonat partida și am încercat să abordăm situația din alt unghi de vedere.

În perioada aceea mă ocupam, pe linie profesională, cu pregătirea cadrelor de conducere ale diversilor clienți din țară. În această calitate elaboram programe bilunare pe

tema comunicării și a percepției, destinate participanților Programului Administrativ de Dezvoltare a IBM-ului.

Ceea ce m-a interesat în mod deosebit în cursul cercetărilor și al pregătirii acestor prezentări a fost modalitatea de formare a percepțiilor, felul în care ele ne condiționează optica și felul în care optica noastră ne condiționează comportamentul. Pornind de la aceste cercetări, am ajuns la studiul unei teorii a aşteptărilor și a prognozelor de tipul „efectului Pygmalion“, bazate pe autorealizare, și mi-am dat seama cât de adânc sunt intipărite percepțiile noastre, până în straturile cele mai profunde ale ființei. De aici era ușor de tras concluzia că trebuie neapărat privite *lentilele* prin care vedem lumea – și nu numai lumea palpabilă – și că aceste lentile ne modeleză interpretarea despre lume.

Discutând cu Sandra despre conceptele pe care le predam la IBM și despre cazul nostru, ne-am dat seama că încercările de a ne ajuta fiul nu erau în concordanță cu felul în care îl *vedeam* noi. Examinându-ne onest și în profunzime sentimentele, ne-a fost clar că îl percepeam ca pe o ființă total inaptă, întrucâtva înapoiată. Oricât ne-am străduit să adoptăm anumite atitudini și comportamente ce ni se păreau potrivite, eforturile ne-au rămas zadarnice, deoarece, în ciuda conducei și a asigurărilor noastre, ceea ce îi comunicasem de fapt era: „Ești un incapabil. Trebuie să fii protejat“.

Dacă voi am să schimbăm situația, se impunea în mod imperios să începem prin a ne schimba noi. Și pentru a ne schimba în mod efectiv, trebuia întâi și întâi să ne modificăm felul de a percepe.

Etica personalității și a caracterului

Concomitent cu cercetările mele asupra percepției, m-am consacrat unui studiu aprofundat al literaturii despre succes publicate în Statele Unite începând cu anul 1776. Am citit și frunzărit sute de cărți, articole și eseuri privind problematica autoeducației, a psihologiei popularizate și a autoajutorării. Acum știam tot ceea ce un popor liber și democratic considera a fi cheia succesului în viață.

Parcugând două sute de ani de scrieri despre succes, am identificat în această literatură un şablon de-a dreptul surprinzător. Poate din cauza stresului la care suntem supuși, ale cărui efecte le-am putut constata la oamenii cu care lucrasem de-a lungul anilor, am resimțit în mod acut caracterul superficial al literaturii succesiului – în majoritatea ei – din ultimii 50 ani. Era plină de conștiință imaginii sociale, de tehnici și soluții de moment – tot atâtea „pansamente“ sociale și „aspirină“ – destinate problemelor acute și părând, uneori, să ofere ameliorări temporare, care lăsau însă neatinse aspectele cronice, subiacente, ce se agravau și ieșeau din timp în timp la iveală.

Prin contrast, aproape toată literatura primilor 150 ani era centrată pe ceea ce am putea numi *Etica Caracterului*, ca fundament al succesului – cum ar fi integritatea, modestia, fidelitatea, măsura, curajul, dreptatea, răbdarea, hărnicia, simplitatea și Regula de Aur. Autobiografia lui Benjamin Franklin e definitorie pentru această literatură.

Este, în esență, povestea unui om care s-a străduit să integreze în profunzime anumite principii și deprinderi.

Ce învățătură se desprindea din analiza Eticii Caracterului? Că un mod de viață eficace presupune adoptarea anumitor principii de bază și că oamenii nu pot avea succese reale și mulțumiri de durată decât asimilând și însușindu-și aceste principii, modelându-și astfel caracterul inițial.

La scurt timp după Primul Război Mondial, perspectiva asupra succesului s-a deplasat de la Etica Caracterului la ceea ce am putea numi Etica Personalității. Succesul a devenit mai mult o funcție a personalității, a imaginii publice, a unor atitudini și comportamente anume, a unor tactici și strategii care facilitau procesele interacțiunii umane. Această Etică a Personalității acționa, în esență, pe două cai: tehnici de relaționare umană individuală și colectivă, pe de o parte, și adoptarea unei atitudini mentale pozitive, pe de alta. O filosofie care se exprima prin maxime mai mult sau mai puțin inspirate și valabile, precum: „Atitudinea vă determină altitudinea“, „Zâmbind îți faci mai mulți prieteni decât rânjind“ sau „Ce crede omul și gândește se-mplinește.“

Alte aspecte ale acestei Etici erau vădit manipulative, chiar perfide, propunând tehnici de seducție ori de mimare a interesului față de slăbiciunile sau manilele celorlalți pentru a-i influența, sau adoptarea „privirii dominatoare“ și alte procedee de intimidare.

O parte a acestei literaturi consideră caracterul ca un ingredient al succesului, refuzându-i, însă, rolul fundamental și catalizator pe care îl deține. Referirile la Etica Caracterului se făceau din vîrful buzelor; accentul se punea doar pe metodele de influențare imediată, pe strategiile de forță, pe abilitatea în comunicare și pe atitudini pozitive.

Îmi dădeam seama că această Etică a Personalității era sursa subconștientă a soluțiilor pe care Sandra și cu mine încercam să le aplicăm fiului nostru. Reflectând asupra diferenței dintre Etica Personalității și Etica Caracterului am înțeles că Sandra și cu mine, neavând niciun fel de dificultăți cu ceilalți copii ai noștri, îi luasem drept un etalon social, iar fiul acesta nu intra, pur și simplu, în barem. *Imaginea ce-o aveam despre noi însine ca părinți buni și atenți era mai profund întipărită decât imaginea pe care ne-o făcusem despre fiul nostru – și probabil că o influență. Felul în care priveam și tratam acest caz avea o pondere mult mai mare decât grija ce o purtam băiatului.*

Pe măsură ce analizam situația, Sandra și cu mine am realizat cu durere puternică influență pe care caracterul, optica și motivațiile noastre le exercitau asupra lui. Criteriile comparative de ordin social nu se acordau – o știam prea bine – cu valorile autentice; puteau condiționa iubirea dintre părinți și copii și amplifica sentimentul de subapreciere de care suferea băiatul. Așa că ne-am hotărât să ne concentrăm atenția și eforturile asupra noastră – nu mai era vorba de tehnici, ci de motivațiile noastre și de felul în care îl percepeam pe fiul nostru. În loc să încercăm să-l reformăm, am încercat să stăm deoparte – să ne distanțăm de el – și să-i cercetăm identitatea, individualitatea de ființă separată, și valoarea.

Ne-am concentrat cu maximă atenție, am meditat cu credință, ne-am rugat intens și, încelul cu încelul, am început să întrezărim *unicitatea* fiului nostru. Am văzut

că rolul nostru firesc era să fim afirmativi, să ne bucurăm de el și să-l apreciem. În consecință, am lucrat conștiincios asupra motivațiilor noastre, ne-am cultivat propriile resurse de securitate psihică, pentru ca simțul valorii noastre personale să nu mai depindă de comportamentul „acceptabil“ al copiilor noștri.

Pe măsură ce ne desprindeam de vechiul mod de a-l percepere pe băiatul nostru, cultivându-ne concomitent alte motivații, bazate pe considerentul valorii, sentimentele noastre s-au schimbat. Am început să ne bucurăm de el, în loc să-l judecăm prin comparație sau să-l criticăm. Am renunțat să-l mai modelăm „după chipul și asemănarea noastră“ sau să-l măsurăm după criteriile așteptărilor sociale. Am încetat să-l manipulăm – fie chiar delicat și în mod pozitiv – pentru a-l integra într-un tipar social acceptabil. Privindu-l acum ca pe o ființă normală structural și capabilă de a se descurca în viață, nu l-am mai protejat de cei care îl luau peste picior.

Dar cum această protecție fusese hrana lui, s-a simțit adânc frustrat; ni s-a plâns, dar nu i-am oferit niciun fel de compensare. „Nu-i nevoie să te protejăm“, sună mesajul non-verbal. „Ești perfect normal.“

Au trecut săptămâni și luni, iar el a început să manifeste o calmă incredere în sine și să se afirme. Înfloarea săzând cu ochii, în ritmul lui. Cu timpul s-a și evidențiat, depășind standardul fixat de criteriile sociale – în plan școlar, social și sportiv – cu pași mult mai rapizi decât prevedea procesul de dezvoltare așa-zis normal. În anii următori a fost selecționat pentru numeroase posturi de lider al elevilor, s-a calificat ca un bun sportiv și a început să vină acasă numai cu calificative maxime. A dezvoltat o personalitate atrăgătoare și deschisă, capabilă de a menține relații firești, neintimidante, cu oameni de toate categoriile.

Sandra și cu mine suntem încredințați că realizările sale, cu un „impresionant“ ecou social, rezultau mai curând din sentimentele pe care le avea față de sine, decât dintr-un răspuns dat recunoașterii sociale. A fost pentru Sandra și pentru mine o experiență minunată, foarte instructivă pentru comportamentul nostru față de alți copii și pentru celealte roluri asumate de noi. Am conștientizat, la un nivel extrem de personal, deosebirea vitală dintre Etica Personalității și cea a Caracterului, în raport cu succesul. Convingere minunat exprimată de Psalmist: „Cercetează-ți inima cu sărg, căci dintr-însa țâșnesc izvoarele vieții“.

Excelență primară și secundară

Convergența experienței cu fiul meu, a studiilor despre percepție și a lecturii literaturii despre succes, a generat o trăire de genul „Aha!“ – unul din acele momente de revelație, când, dintr-o dată, se produce un declic și toate lucrurile se aşază la locul lor. Brusc mi s-au deschis ochii asupra puternicului impact al Eticii Personalității și am înțeles deodată, limpede, subtilele discrepanțe, adesea neidentificate conștient, dintre ceea ce știam că este adevarat – lucruri învățate în copilărie și lucruri legate de un profund și intim simț al valorii – și filosofiile rețetelor de ocazie care prevalau în jurul meu. Am înțeles în profunzime de ce, lucrând ani în sir cu tot felul de oameni,

constatasem că ceea ce le predam, știind că este eficient, coincidea rareori cu vocile ce se bucurau de popularitate.

Nu vreau să sugerez că elementele Eticii Personalității – dezvoltarea personalității, perfecționarea comunicării, cultivarea strategiilor de influențare și a celor ale gândirii pozitive – n-ar fi benefice, dacă nu chiar esențiale, uneori, pentru obținerea succesului. Ele sunt, însă, trăsături secundare, nu primare. E foarte probabil ca, utilizându-ne capacitatea umană de a clădi pe temeliile generațiilor anterioare, să ne fi concentrat exclusiv – o inadvertență – pe propriile noastre creații, neglijând fundația care le susține; sau, culegând vreme îndelungată ceea ce-am semănat, să fi uitat cu toții că semănatul este și rămâne o necesitate.

Dacă încerc să folosesc tactici și strategii de influențare umană cu scopul de a obține de la oameni să acționeze conform intențiilor mele, să-și organizeze mai bine activitățile, să fie mai motivați, să le fiu agreabil, iar ei să se placă reciproc – în vreme ce caracterul meu este vicios, marcat de duplicitate și nesinceritate atunci, pe termen lung, nu pot avea succes. Duplicitatea mea va naște suspiciuni, și orice aş face, orice aş întreprinde, chiar folosind aşa-zisele tehnici de „bune relații umane“, va fi perceptuit ca o manipulare. Oricât de convingătoare, nici retorica, nici chiar bunele intenții nu aduc roadele scontate; dacă nu există încredere, sau e prea șovăitoare, nu se pot pune temeliile unei reușite de durată. Numai bunătatea și loialitatea autentice dau viață unei metode.

A te axa pe tehnici echivalează cu tocitul și învățatul de mântuială la școală. Te poți strecura uneori, poate chiar luând note bune, însă prețul de zi cu zi rămâne neplătit. Nu ajungi niciodată să fii stăpân pe materii, nici să-ți cultivi mintea.

V-ați gândit vreodată ce ridicolă ar fi aplicarea acestei metode la o fermă – să uiți să semeni primăvara, să te joci o vară întreagă și apoi, la vremea secerișului, să încerci să salvezi situația...? Ferma e un sistem natural. Prețul trebuie plătit, și procesul urmărit pas cu pas. Întotdeauna culegi ce ai semănat; nu există o cale mai scurtă.

Același principiu e valabil și în comportamentul uman, în relațiile interumane. Și ele sunt sisteme naturale bazate pe legile recoltei. Pe termen scurt, într-un sistem social artificial cum e școala, te poți descurca învățând să manevrezi regulile create de om, să „intră în horă“. În interacțiunile umane ocazionale sau de scurtă durată, poți utiliza cu folos Etica Personalității, pentru a face o impresie bună, prin farmecul personal sau prin abilitate sau mimând interes pentru preferințele sau manile celorlalți. Poți aplica tehnici usoare, rapide, care dau rezultate pe termen scurt. Însă trăsăturile secundare, derivate, nu au o valoare permanentă în relațiile de durată. În cele din urmă, în absența unei autentice integrități și unei forțe de caracter, provocările vieții vor scoate la iveală adevăratele motivații și, după succese de moment, relațiile umane vor suferi un grav eșec.

Mulți dintre cei care se bucură de o măreție „secundară“ – altfel spus, de recunoașterea socială a talentelor lor – au un caracter lipsit de „excență primară“ sau loialitate. Mai devreme sau mai târziu, veți putea face această constatare, urmărindu-i în orice relație de durată pe care o au, fie cu un asociat în afaceri, fie cu soția, cu un prieten sau cu un adolescent aflat în criză de identitate. Comunicarea cea mai elocventă

se face la nivelul caracterului. După cum a scris Emerson: „Ceea ce ești îmi răsună atât de tare în ureche, încât nu pot auzi ceea ce-mi spui“.

Bineînțeles că există și situații în care oamenii dau dovadă de caracter. Însă nu dispu de mijloacele adecvate de comunicare, fapt care afectează calitatea relațiilor lor. Dar efectele rămân secundare.

În ultimă instanță, comunicăm mult mai elocvent prin ceea ce *sunt* decât prin ceea ce *spunem sau facem*. O stim cu toții. Sunt persoane în care avem o încredere absolută, pentru că le cunoaștem caracterul. Fie că sunt sau nu elocvente, fie că dispun sau nu de tehniciile relațiilor umane, le acordăm o încredere totală și conlucrăm în condiții optime.

Pentru a-l cita pe William George Jordan: „Fie căruia dintre noi îi este dată o minunată putere, aceea a binelui și a răului – anume influența tacită, inconștientă, nevăzută, pe care o are viața sa: Simpla iradiere a ceea ce este *cu adevărat* un om, și nu a ceea ce pretinde că este.“

Puterea unei paradigmă

Cele 7 DEPRINDERI ale Persoanelor Eficace cuprind multe dintre principiile fundamentale ale eficacității umane. Aceste deprinderi sunt de bază; sunt primare. Reprezintă aplicarea unor principii corecte, pe care se întemeiază satisfacțiile de durată și succesul.

Dar înainte de a înțelege pe deplin aceste 7 DEPRINDERI, trebuie să înțelegem propriile noastre „paradigme“ și cum să operăm o „schimbare de paradigmă“.

Atât Etica Caracterului, cât și Etica Personalității sunt exemple de paradigmă sociale. Termenul *paradigmă* provine din limba greacă. La origine era un termen științific, iar azi denotă un model, o teorie, o modalitate de percepere, o supozitie sau un cadru de referință. În sensul cel mai general, este felul în care „vedem“ lumea – nu în sens strict vizual, ci în termeni de percepere, înțelegere, interpretare.

În scopul ce ni l-am propus, modul cel mai simplu de a înțelege ce sunt paradigmă este de a le privi ca pe niște hărți. Stim cu toții că „harta nu este teritoriul“. Harta este doar explicația anumitor aspecte ale teritoriului. Aceasta este și *paradigma*: o teorie, o explicație, un model.

Să presupunem că vreți să ajungeți într-un anumit loc din centrul orașului Chicago. O hartă urbană a străzilor v-ar fi de mare folos pentru aceasta. Să zicem, însă, că vi s-a dat o hartă greșită. Dintr-o eroare tipografică, harta intitulată „Chicago“ era de fapt o hartă a orașului Detroit. Vă puteți imagina frustrarea și încercările zadarnice de a găsi adresa căutată?

Ați putea, de pildă, să vă modificați *comportamentul*: un surplus de sărguință, o dublare a vitezei. Dar eforturile n-ar avea alt efect decât de a vă aduce mai rapid într-un loc greșit.

Ați putea să vă schimbați *atitudinea mentală* – să gândiți mai pozitiv, de exemplu. Dar tot n-ați ajunge la destinație, cu singura deosebire că s-ar putea să nu vă pese. Atitudinea ar fi atât de pozitivă, încât v-ați simți bine, oriunde v-ați afla.